

Tallinna Linnavalitsus
Registriosakond
SISSE TULNUD

11-06-2003

123
.....
Kadri Urb

MAJANDUSAASTA ARUANNE

AS WÜRTH

Majandusaasta algus	01 01 2002
Majandusaasta lõpp	31 12 2002
Registrikood	10396849
Postiaadress	Lümmi tn 3A 10621 Tallinn
E-mail aadress	<u>wuerth@wuerth.ee</u>
Telefon	651 1200
Faks	651 1201
Majandusaasta	1 jaan 31 det
Põhitgevusala	tootmistade ja kinnitustarvikute hulgimuuk
Nõukogu	Pentti Rantanen Mirja Rantanen Asko Autio
Juhatus	Lauri Luks
Auditorfirma	Ernst & Young Baltic AS
Emaettevõtte	Würth Oy, 100 %
Lisatud dokumendid	-ule 10% aktsiad omavate aktsionaride nimekirja

SISUKORD

11-06-2003

JUHATUSE TEGEVUSARUANNE	3
KASUMIARUANNE	5
BILANSS	6
RAAMATUPIDAMISE AASTAARUANDE LISAD	8
LISA 1 RAKENDATUD RAAMATUPIDAMISPÕHIMÕTTED	8
LISA 2 RAHAVOOGUDE ARUANNE	11
LISA 3 KAUPLEMISEESMARGIL SOETATUD AKTSIAD JA MUUD VAARTPABERID	12
LISA 4 NÕUDED OSTJATE VASTU	12
LISA 5 VIITLAEKUMISED	12
LISA 6 ETTEMAKSITUD KULUD	13
LISA 7 VARUD	13
LISA 8 MATERIAALNE PÕHIVARA	13
LISA 9 IMMATERIAALNE PÕHIVARA	14
LISA 10 KASUTUSRENT	14
LISA 11 MAKSUVÕLAD JA ETTEMAKSUD	15
LISA 12 OMAKAPITALI LIIKUMISE ARUANNE	15
LISA 13 REALISEERIMISE NETOKAIVE	16
LISA 14 TEHINGUD SEOTUD OSAPOOLIEGA	16
JUHATUSE KINNITUS RAAMATUPIDAMISE AASTAARUANDELE	18
AUDIITORI JARELDUSOTSUS	19
MAJANDUSAASTA KASUMIJAOTAMISE ETTEPANEK	20
JUHATUSE JA NÕUKOGU ALLKIRJAD 2002 MAJANDUSAASTA ARUANDELE	20

11-06-2003

JUHATUSE TEGEVUSARUANNE

Aastal 2002 suutsime 2001 aastaga võrreldes saavutada kaibe kasvu 27%, mis tuli raske tööga. Oleme veendunud, et kaibe kasv oli saavutatud eelkõige turuosa suurenemisega, mis sai võimalikuks meie paindumava hinnapolitika ja toodete hea kvaliteedi tõttu. Kokkuvõttes jääme aasta tulemusega enam vahem rahule.

2002. aastal teostati järgmisi suuremaid investeeringuid

- 1) avati uued kauplused Kuressaares, Võrus, Paldiskis,
- 2) ehitati välja arvutiside püsivõrgud kõikide kauplustega,
- 3) kesklao laiendamine (~ 1,1 milj krooni),
- 4) kesklao liikuvriistade süsteem (~ 1,0 milj krooni),
- 5) kaubabuss (~0,5 milj krooni),

Oleme pidevalt täiendanud oma arvutisüsteemi ja autoparki

Täiendavalt võeti toote 2002. aastal uusi muugimehi, punktitootajaid ja laotootajaid. 2002. aasta lõpuks tootas meil 86 inimest, kuid vajadus muugiesindajate suhtes on jätkuv. 2003. aastal jätkame muugipersonali otsinguid. Kindlasti on meie eesmärgiks parandada tootajate töö efektiivsust ja suurendada karvet tootaja kohta.

2003. aastal on plaanis osta maad, et ehitada uus keskladu ja kontor, kuna olemasolev on jäänud väikseks. Endiselt plaanime vahetada amortiseerunud sõidukid. Suurematest investeeringutest on plaanis ümber ehitada arvutiside ja seda kaasajastada ning muuta turvalisemaks.

Võib öelda, et vaatame aastale 2003 väga optimistlikult. Optimismiks annab põhjust eelkõige Eesti majanduse üldine tõus ja toodete sisseost otse tehastest, mis kindlasti viib alla toodete ostuhinna ja suurendab sellega muugikatet. 2003. aastal keskendume veel rohkem hulgi- ja väikihulgi muugile. Eesmärgiks on välja arendada edasimuugivõrk, mis aitab meil kindlasti jätkuvalt suurendada oma turuosa ja lõpetada sularahamuuk oma muugiesindustes üle Eesti.

VIIMASE 2 MAJANDUSAASTA TÄHTSAMAD NÄITAJAD (tuh.kroonides)

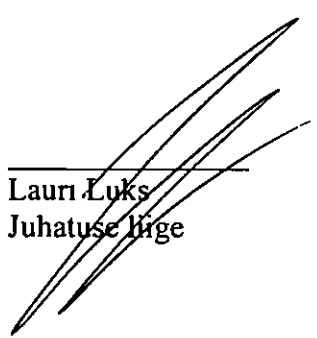
	2002	2001
Realiseerimise netokaibe	110,411	86,565
Arikasum	16,678	11,297
Puhaskasum	16,997	11,174
Investeeringud	5,400	1,767
Omakapital aasta lõpus	44,415	27,419
Põhivara (soetusmaksumuses)	16,913	12,223
Varad kokku	51,258	34,959

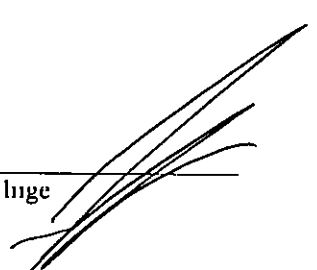
11-06-2003

Ettevõtte tootajate keskmine arv ja palgakulud

	2002	2001
Tootajate keskmine arv	86	70
Palgakulud kokku, sh	16 017 359	12 805 278
Juhatus	1 132 960	860 000
Tootajad	14 884 399	11 945 278

Nõukogu liikmetele 2002 aastal tasusid ei makstud


Lauri Luks
Juhatuse liige


Juhatuse liige

KASUMIARUANNE
SKEEM I
(kroonides)

Tallinna Linnakohus
Registriosakond
SISSE TULNUD

	Lisa	1.1.-31.12.2002	1.1.-31.12.2001
Äritulud			
Realiseerimise netokaive	13	110 411 505	86 564 831
Muud aritulud		269 639	513 307
Kokku äritulud		110 681 144	87 078 138
Ärikulud			
Kaubad, toore, materjal ja teenused		55 789 111	42 974 717
Mitmesugused tegevuskulud		14 991 337	12 819 039
Toojõu kulud			
palgakulu		16 017 359	12 805 278
sotsiaalmaksud		4 772 515	3 716 120
Kulum			
põhivara kulum ja vaartuse langus	8,9	2 191 298	2 051 025
Muud ärikulud		241 134	1 414 904
Kokku ärikulud		94 002 754	75 781 083
Ärikasum		16 678 390	11 297 055
Finantstulud			
muud intressi- ja finantstulud		393 836	191 286
Kokku finantstulud		393 836	191 286
Finantskulud			
muud finantskulud		75 666	314 427
Kokku finantskulud		75 666	314 427
Kasum majandustegevusest		16 996 560	11 173 914
Kasum enne tulumaksustamist		16 996 560	11 173 914
Aruandeaasta puhaskasum		16 996 560	11 173 914

BILANSS

(kroonides)

	Lisa	31.12.2002 ^{1.1.2003}	31.12.2001
Aktiva			
Kaibevara			
Raha ja pangakontod	3	15 887 717	5 226 057
Nõuded ostjate vastu	4		
Ostjatelt laekumata arved		9 608 286	7 432 366
Ebatõenäoliselt laekuvad arved		-532 945	- 448 539
Kokku nõuded ostjate vastu		9 075 341	6 983 827
Mitmesugused nõuded			
Muud lühiajalised nõuded		251 174	136 837
Kokku mitmesugused nõuded		251 174	136 837
Viitlaekumised (aruandeperioodi laekumata tulud)			
Muud viitlaekumised	5	21 403	146 893
Kokku viitlaekumised		21 403	146 893
Ettemakstud tulevaste perioodide kulud			
Maksude ettemaksed ja tagasinõuded	11	55 620	11 169
Muud ettemakstud tulevaste perioodide kulud	6	586 739	1 011 811
Kokku ettemakstud tulevaste perioodide kulud		642 359	1 022 980
Varud	7		
Ostetud kaubad muugiks		14 873 865	14 183 562
Kokku varud		14 873 865	14 183 562
Käibevara kokku		40 751 859	27 700 156
Põhivara			
Pikaajalised finantsinvesteeringud			
Mitmesugused pikaajalised nõuded		136 358	49 277
Kokku pikaajalised finantsinvesteeringud		136 358	49 277
Materiaalne põhivara	8		
Maa ja ehitised (soetusmaksumuses)		7 473 462	6 313 791
Masinad ja seadmed (soetusmaksumuses)		5 752 698	3 410 961
Muu inventar (soetusmaksumuses)		3 186 504	1 764 211
Akumuleeritud põhivara kulum		-6 542 071	-5 013 654
Kokku materiaalne põhivara		9 870 593	6 475 309
Immateriaalne põhivara	9		
Ostetud kontsessioonid, patendid, litsentsid, kaubamargid jne		499 733	733 986
Kokku immateriaalne põhivara		499 733	733 986
Põhivara kokku		10 370 326	7 258 572
Aktiva (vara) kokku		51 258 534	34 958 728

Tallinna Linnakohus
Registriosakond
SISSE TULNUD

11 -06- 2003

Passiva

Kohustused

Lühiajalised kohustused

Võlad hankijatele

Hankijatele tasumata arved

715 566 784 814

Kokku võlad hankijatele

715 566 784 814

Mitmesugused võlad

Võlad grupi ettevõtetele

14

1 711 420

3 284 380

Kokku mitmesugused võlad

1 711 420

3 284 380

Maksuvõlad

11

1 936 141

1 582 379

Viitvõlad

Võlad toovõtjatele

2 426 937

1 838 727

Muud viitvõlad

53 482

50 000

Kokku viitvõlad

2 480 419

1 888 726

Lühiajalised kohustused kokku

6 843 546

7 540 300

Kohustused kokku

6 843 546

7 540 300

Omakapital

12

Aksiakapital nominaalväärtuses

400 000

400 000

Kohustuslik reservkapital

112 232

112 232

Eelmiste perioodide jaotamata kasum

26 906 196

15 732 282

Aruandeaasta kasum

16 996 560

11 173 914

Omakapital kokku

44 414 988

27 418 428

Passiva kokku

51 258 534

34 958 728

Juhatusel luge

RAAMATUPIDAMISE AASTAARUANDE LISAD

11 -06- 2003

LISA 1. RAKENDATUD RAAMATUPIDAMISPÕHIMÕTTED

AS-i Wurth 2002 aasta raamatupidamise aastaaruanne on koostatud kooskõlas Eesti Vabariigi hea raamatupidamistavaga ja kasutades soetusmaksumuse printsiipi. Hea raamatupidamistava tugineb rahvusvaheliselt tunnustatud arvestuspõhimõtetele ning selle põhinõuded on kehtestatud Eesti Vabariigi raamatupidamise seaduses ning Vabariigi Valitsuse ja rahandusministri vastavasisulistes määrustes, mida täiendavad Eesti Vabariigi Raamatupidamise Toimkonna poolt väljaantud juhendid.

Raamatupidamise aastaaruanne on koostatud Eesti kroonides

Lühiajalised aktsiad ja muud väärtpaberid

Lühiajalised aktsiad ja muud väärtpaberid on bilansis hinnatud lahtudes sellest, mis on madalam, kas soetusmaksumus või neto realiseerimismaksumus. Lühiajaliste aktsiate ja muude väärtpaberite väärtuse muutus on kasumiaruandes kajastatud finantstulu või -kuluna.

Nõuded ostjate vastu

Nõudeid ostjate vastu hinnatakse individuaalselt, moodustades reservi ebatõenäoliselt laekuvate nõuete osas. Lootusetud nõuded kantakse bilansist maha.

Varud

Varud hinnatakse lahtuvalt sellest, mis on madalam, kas nende soetusmaksumus või neto realiseerimismaksumus. Soetusmaksumuse ja neto realiseerimismaksumuse vahe kantakse kuludesse.

Varude hindamisel on rakendatud kaalutud keskmise meetodit.

Materiaalne põhivara

Materiaalseks põhivaraks loetakse vara, mida kasutatakse rohkem kui üks aasta ja mille soetusmaksumus ületab 10 000 krooni. Materiaalsed põhivarad on arvele võetud nende soetusmaksumuses, mis koosneb ostuhinnast, mitmetagastatavatest maksudest ja muudest otsestest kasutuselevõtmist võimaldavatest valjaminekutest.

Jooksvad remonditööd ja põhivara vaheolulised objektid kantakse kuludesse nende soetamisel.

Põhivara suuremahulised rekonstrueerimisvaljaminekud on kapitaliseeritud ja arvatud juurde põhivara bilansilisele väärtusele.

Arvelevõetud materiaalsed põhivarad hinnatakse alla, kui nende realiseerimismaksumus on pisivalt madalam nende jääkväärtusest.

Põhivarasid amortiseeritakse lineaarselt nende eeldatava kasuliku tooea jooksul. Olulisemad amortisatsiooninormid põhivara rühmade lõikes on

- hooned, ehitised ja rajatised
- masinad ja seadmed
- arvutustehnika
- autod

8%
40%
25-40%
25-40%

11-06-2003

Immateriaalne põhivara
Registriosakond

SISSE TULNUD

Kapitalirendi tingimustel renditud põhivara ja kapitalirendikohustus võetakse bilansis arvele. Kui renditud objekti omandiõigus laheb üle rentnikule, arvestatakse amortisatsiooni tavakorras, st objekti kasuliku tooea jooksul. Kui renditud objekt kuulub tagastamisele, on objekti maksimaalne amortisatsiooniperiood rendisuhte kehtivuse periood.

Immateriaalne põhivara

Immateriaalne põhivara sisaldab ostetud litsentse ja arvutiprogramme. Immateriaalne põhivara võetakse arvele soetusmaksumuses ning amortiseeritakse lineaarselt kuni 5 aasta jooksul.

Realiseerimise netokäive

Realiseerimise netokäive sisaldab aasta jooksul realiseeritud kaupade ja osutatud teenuste maksumust, millest on maha arvatud kaibemaks ja hinnavahendid, tagastatud tooted ja kaubad.

Rahavoo aruanne

Rahavoo aruanne on koostatud kaudsel meetodil. Raha ja selle ekvivalentidena kajastatakse rahavoogude aruandes kassas olevat sularaha, arvelduskontode jaake (va arvelduskrediit) ja kuni 3-kuulisi tahtajalisi deposite ning rahaturufondi osakud.

Ettevõtte tulu maksustamine

Vastavalt Eesti Vabariigi tulumaksuseadusele ei maksustata mitte ettevõtte tulu vaid ettevõtte poolt välja makstavaid dividende (26/74 netodividendina valjamakstud summalt). Kuni 31. detsembrini 2002 a maksustati tulumaksuga ainult residentide füüsilistele isikutele ja mitteresidentidele välja makstavaid dividende, alates 1. jaanuarist 2003 a maksustatakse aga kõiki valjamakstavaid dividende. Kuna tulumaksu objektiks on ettevõtte kasumi asemel valjamakstavad dividendid, siis ei eksisteeri erinevusi varade ja kohustuste maksuarvestuslike ja bilansiliste jaakvaartuste vahel, millelt tekiks edasilukkunud tulumaksu nõue või kohustus.

Bilansis ei kajastata potentsiaalset tulumaksukohustust ettevõtte vaba omakapitali suhtes, mis kaasneks omakapitali valjamaksmisel dividendidena. Potentsiaalse dividendide valjamaksmisega kaasneva tulumaksukohustuse summa sõltub sellest, kas ja millal ettevõtte dividende maksab.

Dividendide maksmisega kaasnev tulumaks kajastatakse "Eelmiste perioodide jaotamata kasumi" vahendamiseks dividendide valjakuulutamise hetkel. Alates 2003 a. kajastatakse dividendide maksmisega kaasnev tulumaks vastavalt 1.1.2003 a. kehtima hakanud Raamatupidamise Toimkonna juhendile nr 8 selle perioodi kuluna, millal dividendid välja kuulutatakse.

Talituse Linnakohus
Registriosakond
SISSE TULNUD

Tehingud välisvaluutas

11-06-2003

Valuutapõhised tehingud on jooksvas arvestuses kajastatud ümberhindatult operatsioonipäeval kehtiva Eesti Panga valuutakursi järgi. Kõik välisvaluutas fikseeritud varade ja kohustuste saldod nagu välisvaluuta pangakontod ja laekumisele ning tasumisele kuuluvad rahalised nõuded, sealhulgas võlgnevus hankijatele on ümber arvestatud bilansipäeval kehtiva Eesti Panga kursiga. Ümberhindamisest tulenev kasum/kahjum on näidatud kasumiaruandes.

Kapitali- ja kasutusrendid

Kasutusrendina kajastatakse selliseid renditehinguid, mille puhul esinevad mõlemad alljärgnevad tingimused

- 1) rentnik saab lisanduvaid valjamakseid tegemata rendisuhte lõpetada,
- 2) renditud varaobjekti omandiõigus ei lahe rendiperioodi kestel ega selle lõppedes rentnikule üle

Kõik ulejaanud renditehingud kajastatakse kapitalirendina

LISA 2. RAHAVOOGUDE ARUANNE
(kroonides)

11.06.2003

Lisa **2002** **2001**

RAHAVOOD ÄRITEGEVUSEST

Aasta puhaskasum		16 996 560	11 173 914
Reguleerimised			
Kulum	8,9	2 191 298	2 051 025
Ebatähtselt laekuvate arvete reserv		84 406	(42 923)
(Kasum) kahjum põhivara muugist		(149 174)	(154 961)
Kahjum põhivara mahakandmisest		0	1 182 399
Kokku reguleerimised		2 126 530	3 035 540
Muutused varades ja kohustustes			
Nõuded ostjate vastu		(2 175 920)	(1 816 138)
(suurenemine)/vähene mine			
Mitmesuguste nõude		(114 337)	(85 768)
(suurenemine)/vähene mine			
Võlakumiste (suurenemine)/vähene mine		125 490	(134 664)
Ettemakstud tulevaste perioodide kulude		380 621	(530 603)
(suurenemine)/vähene mine			
Varude (suurenemine)/vähene mine		(690 303)	(2 702 586)
Võlakohustuste suurenemine/(vähene mine)		0	(28 121)
Võlad hankijatele suurenemine/(vähene mine)		(69 248)	476 429
Võlad grupi ettevõtetele		(1 572 960)	(3 281 631)
suurenemine/(vähene mine)			
Maksuvõlgade suurenemine/(vähene mine)		353 762	482 091
Võlvõlgade suurenemine/(vähene mine)		591 693	645 306
Äritegevusest saadud (kasutatud) raha		15 951 888	6 694 080

RAHAVOOD INVESTEERINGUTEST

Materiaalse põhivara muugist laekunud raha		196 350	189 099
Materiaalse põhivara (soetusteks kulutatud) raha	8	(5 393 997)	(1 221 143)
Immateriaalse põhivara (soetusteks kulutatud) raha	9	(5 500)	(38 500)
Muude pikaajaliste varade (ostuks kulutatud) raha		(87 081)	(507 649)
Investeeringutegevusest saadud (kasutatud) raha		(5 290 228)	(1 578 193)
Raha ja raha ekvivalentide suurenemine/(vähene mine)		10 661 660	5 115 887
Raha ja raha ekvivalentide jääk aasta algul		5 226 057	110 170
Raha ja raha ekvivalentide jääk aasta lõpul		15 887 717	5 226 057

LISA 3. KAUPLEMISEESMARGIL SOETATUD AKTSIAD JA MUUD TULNUD
VÄÄRTPABERID
(kroonides)

11.06.2003

Rahaturufondi osakud	EÜP		Kokku	
	arv	kroonides	arv	kroonides
Algsaldo 31.12.2001	47 589	4 758 900	47 589	4 758 900
Turuhind 31.12.2001		4 758 900		4 758 900
Soetamine 2002 a jooksul	692 333	69 233 300	692 333	69 233 300
Muuk 2002 a jooksul muugihinnas	701 514	70 151 400	701 514	70 151 400
Intressi tulu		243 903	0	243 903
Lõppsaldo 31.12.2002	38 408	3 840 800	38 408	3 840 800
Turuhind 31.12.2002	38 408	3 840 800	38 408	3 840 800

LISA 4. NÕUDED OSTJATE VASTU
(kroonides)

Ebatõenäoliselt laekuvate nõuete eraldis on 532 945 krooni. Varem kuludesse kantud ostjate nõuetest laekus 2002 a 400 434 krooni. Ebatõenäoliselt laekuvaid ostjate nõudeid hinnati individuaalselt, lahtudes nõuete ajalisest jaotumisest ja kirjavahetusest, kus vastavaid nõudeid ostjate poolt ei aktsepteeritud. Aruandeaastal kantud lootusetuid nõudeid bilansist maha 48 060 krooni.

LISA 5. VIITLAEKUMISED
(kroonides)

	31.12.2002	31.12.2001
Wurth Oy	0	57 896
Agdeck - Auto AS	0	81 000
Muud nõuded	2 275	6 535
EUP intress	10 128	1 462
SCE Grupp	9 000	
Kokku	21 403	146 893

Viitlaekumised koosnevad laekumata nõuetest ja Eesti Ühispanga laekumata 2002 a intressist.

LISA 6. ETTEMAKSTUD KULUD
(kroonides)

1. linnalinnakohus
Registriakond
SISSE TULNUD

11-06-2003

	31.12.2002	31.12.2001
Autode kindlustused	111 230	71 830
Ettemaksed lüüsingfirmale	417 026	664 511
Vara kindlustused	19 307	10 558
Impordi kaubemaksu ettemaks	0	242 164
Muud ettemakstud tulevaste perioodide kulud	39 176	22 748
Kokku	586 739	1 011 811

LISA 7. VARUD
(kroonides)

2002 a. lõpuks oli kaubavarude jaak 14 873 865 krooni, millest 1 564 681 krooni moodustas vahelikuvaate laovarude korrigeerimisreserv. Võrreldes 2001 a. on reservi osa suurenenud 965 677 krooni võrra.

LISA 8. MATERIAALNE PÕHIVARA
(kroonides)

	Maa	Ehitised	Masinate, seadmed	Inventar, toornistad, sisseseade ja muud	Kokku
SOETUSMAKSUMUS					
Jaak 31.12.2001	2 269 820	4 043 971	3 410 962	1 764 210	11 488 964
Soetamine 2002	0	1 159 670	2 812 033	1 422 294	5 393 997
Muuk 2002	0	0	470 296	0	470 296
Jaak 31.12.2002	2 269 820	5 203 641	5 752 699	3 186 504	16 412 664
AKUMULEERITUD KULUD					
Jaak 31.12.2001	0	1 807 390	2 115 833	1 090 432	5 013 655
Arvestatud 2002	0	531 543	1 100 768	319 235	1 951 546
Väljalainud (miinus)	0	0	423 128	0	423 128
Jaak 31.12.2002	0	2 338 933	2 793 471	1 409 667	6 542 071
Amortisatsiooninorm (lineaarne)		8%	25-40%	40%	
JAAKMAKSUMUS					
31.12.2001	2 269 820	2 236 581	1 295 130	673 777	6 475 308
31.12.2002	2 269 820	2 864 708	2 959 228	1 776 837	9 870 593

LISA 9. IMMATERIAALNE PÕHIVARA
(kroonides)

11-06-2003

	Arvuti tarkvara	Litsentsid	Kokku
SOETUSMAKSUMUS			
Jaak 31.12.2001	828 348	364 000	1 192 348
Soetamine	5 500	0	5 500
Jaak 31.12.2002	833 848	364 000	1 197 848
AKUMULEERITUD KULUM			
Jaak 31.12.2001	312 763	145 600	458 363
Arvestatud 2002	166 952	72 800	239 752
Jaak 31.12.2002	479 715	218 400	698 115
Amortisatsiooninorm (lineaarne)	20%		
JAAKMAKSUMUS			
31.12.2001	515 585	218 400	733 985
31.12.2002	354 133	145 600	499 733

LISA 10. KASUTUSRENT
(kroonides)

Ettevõtte rendib kasutusrendi tingimustel kaheksateist sõiduauto, neist üks on renditud 2002 aastal. Aruandeperioodi kuludes on kajastatud kasutusrendi makseid summas 995 329 krooni. Ettevõttega seotud isikutega kasutusrendi tehinguid sõlmitud ei ole.

Ettevõttel on 2002. aasta lõpuga kolmeteist kasutusrendi tingimustel renditud muugipunkti üle vabariigi. Aruandeperioodi kuludes on kajastatud muugipunkti rendimaksed summas 1 028 501 krooni.

LISA 11. MAKSUVÕLAD JA ETTEMAKSUD
(kroonides)

11-06-2003

Maksu liik	Saldo 31.12.2001		Aruandeaastal		Saldo 31.12.2002	
	Kohustus	Ettemaks	Arvestatud	Tasutud / laekunud / tasaarveldatud	Kohustus	Ettemaks
Karbemaks		77 323	6 687 709	6 666 006	-	55 620
Ettevõtte tulumaks	-	11 169	11 169	-	-	-
Uksikisiku tulumaks	579 083	-	3 453 091	3 310 292	721 882	-
Sotsiaalmaks	802 571	-	5 159 920	4 966 594	995 897	-
Erisoodustuste maksud	22 994	-	659 256	517 079	165 171	-
Pensioni kindlustus	-	-	24 633	11 659	12 974	-
Tootuskindlustusmaks	12 890	-	229 638	202 311	40 217	-
Kokku	1 417 538	88 492	16 225 416	15 673 941	1 936 141	55 620

LISA 12. OMAKAPITALI LIIKUMISE ARUANNE
(kroonides)

	2002	2001
AKTSIAKAPITAL		
Algsaldo	400 000	400 000
Lõppsaldo	400 000	400 000
RESERVKAPITAL		
Algsaldo	112 232	112 232
Lõppsaldo	112 232	112 232
JAOTAMATA KASUM		
Algsaldo	26 906 196	15 732 282
Aasta puhaskasum	16 996 560	11 173 914
Lõppsaldo	43 902 756	26 906 196
OMAKAPITAL KOKKU	44 414 988	27 418 428

Ettevõtte aktsiakapital 400 000 krooni koosneb 4 000 lihtaktsiast nimiväärtusega 100 krooni
100% aktsiatest on Wurth Oy Finland omanduses. Põhikirja järgselt on maksimaalselt lubatud
lihtaktsiate arv 16 000 ning emitteeritud on 4 000 lihtaktsiat

SISSE TULNUD

Aruandeaastal dividende välja kuulutatud ega makstud ei ole

11-06-2003

Ettevõtte tulumaks

Ettevõtte jaotamata kasum seisuga 31.12.2002 moodustab 43 902 756 (2001 26 906 196) krooni. Maksimaalne võimalik tulumaksukohustuse summa, mis võiks kaasneda kogu jaotamata kasumi valjamaksmisel dividendidena, on 9 207 442 (2001 4 788 337) krooni.

LISA 13. REALISEERIMISE NETOKAIVE (kroonides)

	2002	2001
Vabariigisisene		
Kinnitustarvikute, tooristade, autokemikaalide muuk	110 373 521	86 564 831
Eksport		
Kinnitustarvikute, tooristade, autokemikaalide muuk	37 984	-
Kokku	110 411 505	86 564 831

Kinnitustarvikud moodustasid 2001 ja 2002 aastal kogumuugist vastavalt 34% ja 33%.
Kõige enam muudavama kaubaartiklitena 2002 a võiks esile tuua paberratik, silikonid,
maarde-ja puhastusspray

LISA 14. TEHINGUD SEOTUD OSAPOOLTEGA (kroonides)

Kohustuste jaak Wurth grupi ettevõtetele seisuga 31.12.2002 oli järgmine

Ettevõtte	2002	2001
Wurth Finance International	719 228	2 598 372
Adolf Wurth GmbH&Co	75 601	397 173
Wurth Holding GmbH	803 425	288 835
Ferrometal OY	113 166	0
Kokku:	1 711 420	3 284 380

2002 aastal toimunud jargmised tehingud Wurth gruppi kuuluvate ettevõtetega

Kulud

Ettevõte	2002	2001
Wurth OY Finland	23 786 958	21 847 076
Wurth Holding GmbH	6 706 723	4 284 963
Adolf Wurth GmbH&Co	9 907 649	7 738 418
Wurth IT International	621 984	255 771
Wurth Elektronik	144 066	0
SWG	147 572	0
Ferrometal OY	2 102 651	1 708 840
HU Wurth Logistics	0	37 584
Kokku	43 417 603	35 872 652

Tallinna linnakohus
Registriosakond
SISSE TULNUD

11 -06- 2003

Juhatuses luge

Juhatus hindab, et AS Würth on jätkuvalt tegutsev ettevõtte

10 april 2003 a

11 -06- 2003

Juhatusc luge

Registriosakond
SISSE TULNUD

11-06-2003

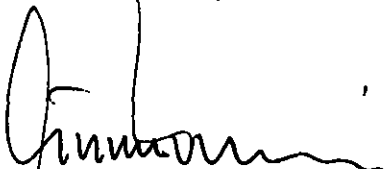
AUDITORI JÄRELDUSOTSUS AS WÜRTH AKTSIONÄRIDELE

Oleme auditeerinud AS Würth (edaspidi "ettevõtte") 31. detsember 2002. a lõppenud majandusaasta kohta koostatud raamatupidamise aastaaruannet (edaspidi "raamatupidamisaruanne") mille oleme lisanud meie poolt identifitseerituna Raamatupidamisaruande õigsuse eest on vastutav ettevõtte juhtkond. Meie kohustus on avaldada auditi tulemusele tuginedes arvamust nimetatud raamatupidamisaruande kohta.

Viisime oma auditi läbi kooskõlas rahvusvaheliste auditeerimisstandarditega. Need standardid nõuavad, et audit planeeritaks ja sooritataks viisil, mis võimaldaks põhjendatud kindlustundega otsustada, kas raamatupidamisaruanne on koostatud olulises osas korrektselt. Auditi kaigus kontrollitakse valjavõtteliselt tõendusmaterjale, millel põhineb raamatupidamisaruandes esitatud informatsioon. Audit hõlmab ka juhtkonna poolt kasutatud arvestusprintsipide ja juhtkonnapoolsete raamatupidamislike hinnangute kriitilist analüüsi ning seisukohavõitu raamatupidamisaruande esituslaadi suhtes tervikuna. Usume, et audit annab meile põhjendatud aluse arvamuse avaldamiseks.

Meie arvates kajastab raamatupidamisaruanne kõigis olulistes osades õiglaselt ettevõtte finantsseisundit seisuga 31. detsember 2002. a ning nimetatud kuupäeval lõppenud majandusaasta tegevuse tulemust ja rahavoogusid kooskõlas Eesti Vabariigi raamatupidamise seadusega.

Tallinn, 10. aprill 2003. a


Goran Tyréus
Ernst & Young Baltic AS


Tiina Sömer
Vannutatud auditor

MAJANDUSAASTA KASUMIJAOTAMISE ETTEPANEK SISSE TULNUD

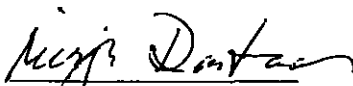
11-06-2003

Eelmiste perioodide jaotamata kasum	26 906 196 krooni
2002 a aruandeaasta kasum	16 996 560 krooni
Suunata eelmiste perioodide jaotamata kasumisse	16 996 560 krooni
Jaotamata kasum peale majandusaasta aruande kinnitamist	43 902 756 krooni

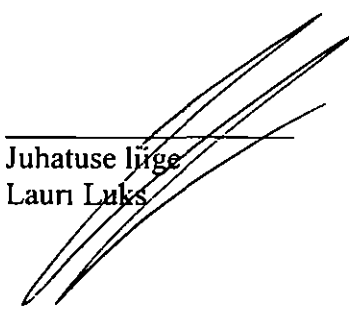
JUHATUSE JA NÕUKOGU ALLKIRJAD 2002 MAJANDUSAASTA ARUANDELE

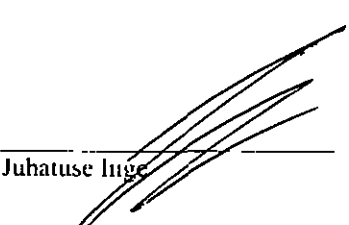
AS Wurth 2002 majandusaasta aruande allkirjastamine 02 05 2003 (aruanne on kinnitatud aktsionaride üldkoosoleku poolt 02 05 2003)


Nõukogu esimees
Pentti Rantanen


Nõukogu liige
Mirja Rantanen


Nõukogu liige
Asko Autio


Juhatuses liige
Lauri Luks


Juhatuses liige

11.06.2003

AS WURTH AKTSIONARIDE NIMEKIRI SEISUGA 02.05. 2003.a

Aktsionar	Nimeliste aktsiate arv	Aktsia nimivaartus	Aktsia järjekorra- number	Aktsiate omandamise aeg	Aktsiate vaartus kokku
WÜRTH Oy PO Box 54 05801 Finland Organ nr 0202881-6 Reg nr 235 340	4 000	100EEK	1-4 000	30.12.1995	400 000
Kokku	4 000				400 000

AS Wurth aktsiatega ei ole toimunud tehinguid ajavahemikul 01.01.1996-31.12.2002 a

Liidatuse luge

(Minutes from the general meeting in AS Wurth 02 05 2003)

11-06-2003

§1 Üldkoosoleku avamine ja juhataja valimine

(Opening of the general meeting and election of the Chairman)

Üldkoosoleku avas hr Pentti Kalevi Rantanen. Üldkoosolek otsustas määrata koosoleku juhatajaks hr Pentti Kalevi Rantanen.

(The general meeting was opened by Mr Pentti Kalevi Rantanen. The general meeting decided to appoint Mr Pentti Kalevi Rantanen to be the Chairman of the general meeting.)

§2 Osalejad

(Participants)

Koosolekul osales Wurth OY esindaja Pentti Kalevi Rantanen.

(At the meeting attended the representative of Wurth OY Pentti Kalevi Rantanen.)

	<u>Aktsiad</u> <u>(Shares)</u>	<u>Hääled</u> <u>(Votes)</u>
	4000	4000
Kokku (Total)	4000	4000

Lisaks osalesid haaleõiguseta Mirja Alma Anneli Rantanen, Asko Autio, Lauri Luks.

(Also attending the general meeting without voting power Mirja Alma Anneli Rantanen, Asko Autio, Lauri Luks.)

§3 Protokollija

(Recorder)

Protokollijaks määrati Pr Mirja Alma Anneli Rantanen.

(Mrs Mirja Alma Anneli Rantanen was appointed to take minutes of the general meeting.)

§4 Koosoleku otsustusvõimelisus

(The authority of the general meeting)

Kuna koosolekul osaleb 100% aktsionaridest, on koosolek otsustusvõimeline.

(As all shares are represented the shareholders meeting is able to adopt decisions.)

§5 2002 majandusaasta aruande kinnitamine

(Approval of annual report and audit report for the year end 31 12 2002)

Hr Lauri Luks esitas juhatuse ja nõukogu poolt kinnitatud AS-i Wurth 2002 majandusaasta aruande ja auditori järeldusotsuse.

(Mr Lauri Luks presented the annual report regarding /2002/ and the auditors' report approved by the Management Board and Council)

Talinn Linnakohtus
Registristolend
SISSE TULNUD

11-06-2003

Aktsionarid otsustasid
(The shareholders decided to)

- a) kinnitada AS-l Wurth 2002 majandusaasta aruanne, bilansimahuga
51 258 534,- Eesti krooni ja puhaskasumiga 16 996 560,- Eesti krooni
(Approve the annual report with the balance of EEK 51 258 534,- and with net
profit of EEK 16 996 560,-)
- b) jaotada 2002 aasta kasum summas 16 996 560,- Eesti krooni alljärgnevalt
- eraldised reservkapitali --- Eesti krooni,
 - kajastada jaotamata kasumina 16 996 560,- Eesti krooni
- (to distribute the profit (EEK 16 996 560,-) of the year 2002 as follows
- allocations to the legal reserv in the amount of EEK --- ,
 - to record EEK 16 996 560 ,- as retained earnings)

§6 Uldkoosoleku lõpetamine (Closing of the general meeting)

Kõik koosoleku otsused võeti vastu ühehäälselt. Parast päevakorra ammendamist, otsustas uldkoosoleku juhataja kuulutada uldkoosolek lõppenuks.
(It was recorded that the decision of the general meeting was unanimous. As no other errands existed the Chairman declared the general meeting closed.)

Protokollija
(Recorder)


Mirja Alma Anneli Rantanen

Uldkoosoleku juhtaja
(Chairman of the general meeting)


Pentti Kalevi Rantanen